

Neni 2

Neni 20 ndryshohet si vijon:

"Për kundërvajtjet e paraparë me këtë ligj, procedurë për kundërvajtje udhëheq dhe sanksione për kundërvajtje shqipton gjykata kompetente."

Neni 3

Pas nenit 20 shtohet nen i ri 20-a, si vijon:

"Neni 20-a

Matja e lartësisë së gjobës për person juridik dhe tregtar individ bëhet në pajtim me Ligjin për kundërvajtje."

Neni 4

Ky ligj hyn në fuqi në ditën e botimit në "Gazetën Zyrtare të Republikës së Maqedonisë".

4379.

Врз основа на членот 75 ставови 1 и 2 од Уставот на Република Македонија, претседателот на Република Македонија и претседателот на Собранието на Република Македонија издаваат

У К А З

ЗА ПРОГЛАСУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ИЗМЕНУВАЊЕ И ДОПОЛНУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ДЕВИЗНОТО РАБОТЕЊЕ

Се прогласува Законот за изменување и дополнување на Законот за девизното работење,

што Собранието на Република Македонија го донесе на седницата одржана на 27 август 2015 година.

Бр. 08-3983/1
27 август 2015 година
Скопје

Претседател
на Република Македонија,
д-р **Горге Иванов**, с.р.

Претседател
на Собранието на Република
Македонија,
Трајко Вељаноски, с.р.

ЗАКОН

ЗА ИЗМЕНУВАЊЕ И ДОПОЛНУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ДЕВИЗНОТО РАБОТЕЊЕ

Член 1

Во Законот за девизното работење ("Службен весник на Република Македонија" број 34/2001, 49/2001, 103/2001, 51/2003, 81/2008, 24/11, 135/11, 188/13 и 97/15) во членот 50 зборовите: „Државна комисија за одлучување во управна постапка и постапка од работен однос во втор степен“ се заменуваат со зборовите: „Државна комисија за одлучување во втор степен во областа на инспекцискиот надзор и прекршочната постапка“.

Член 2

Во членот 56 став 1 во вovedната реченица зборовите: „4.000 до“ се бришат, а по зборот „лице“ се додаваат зборовите: „односно на трговец поединец“.

Во ставот 2 по зборот „лице“ се додаваат зборовите: „односно на трговец поединец“.

Ставот 3 се менува и гласи:

„Глоба во износ од 30% од одмерената глоба за правното лице, односно за трговецот поединец, ќе му се изрече за прекршоците од ставот 1 на овој член и на одговорното лице во правното лице, односно на одговорното лице во трговецот поединец“.

Во ставот 4 по зборовите: „правното лице“ се додаваат зборовите: „односно во трговецот поединец“.

Во ставот 5 зборовите: „1.000 до 2.000“ се заменуваат со зборовите: „600 до 900“.

Член 3

Во членот 56-а став 1 во вovedната реченица зборовите: „6.000 до“ се бришат, а по зборот „лице“ се додаваат зборовите „односно на трговец поединец“.

Во ставот 2 по зборот „лице“ се додаваат зборовите „односно на трговец поединец“.

Ставот 3 се менува и гласи:

„Глоба во износ од 30% од одмерената глоба за правното лице, односно за трговецот поединец, ќе му се изрече за прекршоците од ставот 1 на овој член и на одговорното лице во правното лице, односно на одговорното лице во трговецот поединец“.

Во ставот 4 по зборовите: „правното лице“ се додаваат зборовите: „односно одговорното лице во трговецот поединец“.

Во ставот 5 зборовите: „3.000 до“ се бришат.

Ставот 6 се менува и гласи:

„Глоба во износ од 30% од одмерената глоба за менувачница ќе му се изрече за прекршокот од ставот 1 точка 30 на овој член и на одговорното лице во менувачницата.“

Во ставот 7 зборовите: „1.500 до 3.000“ се заменуваат со зборовите: „1.000 до 1.500“.

Член 4

Во членот 56-б став 1 во вovedната реченица зборовите: „ 2.000 до “ се бришат, а по зборот „лице“ се додаваат зборовите: „односно на трговец поединец“.

Ставот 2 се менува и гласи:

„Глоба во износ од 30% од одмерената глоба за правното лице, односно за трговецот поединец ќе му се изрече за прекршоците од ставот 1 на овој член и на одговорното лице во правното лице, односно трговецот поединец.“

По ставот 2 се додава нов став 3, кој гласи:

„Глоба во износ од 400 до 600 евра во денарска противвредност ќе се изрече на физичко лице резидент или нерезидент за прекршоците од став 1 на овој член.“

Член 5

Во членот 57 во ставот 1 алинеите 1 и 2 се менуваат и гласат:

„- за правно лице, односно трговецот поединец во траење до 30 дена и

- за физичко лице во траење до 15 дена.“

Член 6

Во членот 57-в во ставот 7 зборовите „тужба за поведување на управен спор пред надлежниот суд“ се заменуваат со зборовите „жалба до Државната комисија за одлучување во втор степен во областа на инспекцискиот надзор и прекршочната постапка“.

Член 7

Членот 57-д се менува и гласи:

„За сторените прекршоци од овој закон, освен за прекршоците од членот 56-а став 1 точки 22 и 28 од овој закон, овластените лица од органите на надзор (во натамошниот текст: овластени лица) при констатирање на прекршокот должни се на сторителот на прекршокот да му предложат постапка за издавање на прекршочен платен налог, пред да го поднесат барањето за прекршочната постапка.

Доколку овластеното лице констатира прекршок, е должно да состави записник во кој ќе ги забележи сите битни елементи на дејствието од кое произлегува правното обележје на прекршокот, времето, местото и начинот на сторување на прекршокот, описот на дејствието и лицата затекнати на самото место, и да го понуди на одговорното лице во правното лице или лице кое има писмено овластување дека има право да го потпише записникот, истиот да го потпише.

По исклучок од ставот 2 од овој член, ако овластеното лице прекршокот го утврди лично или го утврди со употреба на соодветни технички средства и направи, односно со податоци од службена евиденција записникот го потпишува само овластеното лице.

Ако сторителот го признае делото што му се става на товар или ако овластеното лице прекршокот го утврди лично или го утврди со употреба на соодветни технички средства и направи, овластеното лице веднаш ќе издаде прекршочен платен налог.

Прекршочниот платен налог содржи: лично име, адреса и единствен матичен број на граѓанинот, ако се работи за странец и број на патната исправа и држава, а за правно лице, назив, седиште и даночен број, местото и времето на сторување на прекршокот, правната квалификација на прекршокот, износот на глобата, број на сметката за плаќање и правна поука.

По приемот и потпишувањето на прекршочниот платен налог сторителот е должен да ја плати глобата во рок од осум дена од приемот на прекршочниот платен налог на сметката означена во платниот налог.

Сторителот кој ќе ја плати глобата во рокот од ставот 6 на овој член ќе плати половина од изречената глоба, за кое право се поучува во правната поука.

Сторителот којшто со заминувањето заради престој во странство би можел да го одбегне плаќањето на глобата, е должен веднаш да ја плати глобата изречена со прекршочниот платен налог.

Ако сторителот не ја плати глобата во рокот од ставот 6 на овој член, овластеното лице поднесува барање за поведување на прекршочна постапка до прекршочниот орган.

Органот надлежен за покренување на прекршочна постапка во случајот од ставот 4 на овој член може привремено да ги одземе патната исправа или личната карта за странец и возачката исправа, додека не биде доставен доказ дека глобата е платена, но најдолго осум дена од денот на одземањето.

Овластените лица се должни да водат евиденција за издадените прекршочни платни налози и за исходот на покренатите постапки.

Во евиденцијата од ставот 10 на овој член се собираат, обработуваат и чуваат следните податоци: име и презиме, односно назив на сторителот на прекршокот, живеалиште, односно престојувалиште, седиште, вид на прекршокот, број на прекршочниот платен налог кој му се издава и исходот на постапката.

Личните податоци од ставот 11 на овој член се чуваат пет години од денот на внесување во евиденцијата.

Министерот за финансии ја пропишуваат формата и содржината на прекршочниот платен налог.“

Член 8

Членот 58 се менува и гласи:

„Одмерувањето на висината на глобата за правно лице, односно за трговецот поединец резидент или нерезидент се врши согласно со Законот за прекршоците.“

Член 9

Подзаконскиот акт утврден со овој закон ќе се донесе во рок од 30 дена од денот на влегувањето во сила на овој закон.

Член 10

Овој закон влегува во сила со денот на објавувањето во "Службен весник на Република Македонија".

L I G J PËR NDRYSHIM DHE PLOTËSIM TË LIGJIT PËR PUNË DEVIZORE

Neni 1

Në Ligjin për punë devizore ("Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë" numër 34/2001, 49/2001, 103/2001, 51/2003, 81/2008, 24/11, 135/11, 188/13 dhe 97/15) në nenin 50 fjalët: "Komisioni Shtetëror për vendimmarrje në procedurë administrative nga marrëdhënia e punës në shkallë të dytë" zëvendësohen me fjalët: "Komisioni Shtetëror për vendimmarrje në shkallë të dytë në sferën e mbikëqyrjes inspektuese në procedurë kundërvajtëse".

Neni 2

Në nenin 56 paragrafin 1 në fjalinë hyrëse fjalët: "4.000 deri" shlyhen, kurse pas fjalës "person" shtohen fjalët: "respektivisht tregtar individual".

Në paragrafin 2 pas fjalët: "person" shtohen fjalët: "respektivisht tregtar individual".

Paragrafi 3 ndryshohet dhe vijon:

"Gjobë në shumë prej 30% nga gjoba e matur për personin juridik respektivisht për tregtarin individual do të shqiptohet për kundërvajtje nga paragrafi 1 të këtij neni në personin përgjegjës në personin juridik respektivisht tregtar individual."

Në paragrafin 4 pas fjalët: "person juridik " shtohen fjalët: "respektivisht tregtar individual".

Në paragrafin 5 fjalët: "1000 deri 2.000 " zëvendësohen me fjalët: "600 deri 900".

Neni 3

Në nenin 56-a paragrafin 1 në fjalinë hyrëse fjalët: "6.000 deri" shlyhen, kurse pas fjalës "person" shtohen fjalët: "respektivisht tregtar individual".

Në paragrafin 2 pas fjalët: "person" shtohen fjalët: "respektivisht tregtar individual".

Paragrafi 3 ndryshohet dhe vijon:

"Gjobë në shumë prej 30% nga gjoba e matur për personin juridik respektivisht për tregtarin individual do të shqiptohet për kundërvajtje nga paragrafi 1 të këtij neni në personin përgjegjës në personin juridik respektivisht tregtar individual."

Në paragrafin 4 pas fjalët: "person juridik " shtohen fjalët: " respektivisht person përgjegjës në tregtarin individual".

Në nenin 5 paragrafi 3.000 deri "shlyhen.

Paragrafi 6 ndryshohet dhe vijon:

Gjobë në shumë prej 30% nga gjoba e matur për këmbimore do t'i shqiptohet për kundërvajtje nga paragrafi 1 pika 30 të këtij neni i personit përgjegjës në këmbimore".

Në paragrafin 7 fjalët: "1.500 deri 3.000 euro" zëvendësohen me fjalët: "1.000 deri 1.500".

Neni 4

Në nenin 56-b paragrafin 1 në fjalinë hyrëse fjalët: "2.000 deri" shlyhen, kurse pas fjalës "person" shtohen fjalët: " respektivisht tregtar individual".

Paragrafi 2 ndryshohet dhe vijon:

"Gjobë në shumë prej 30% nga gjoba e matur për personin juridik respektivisht për tregtarin individual do të shqiptohet për kundërvajtje nga paragrafi 1 të këtij neni në personin përgjegjës në personin juridik respektivisht tregtar individual."

Pas paragrafit 2 shtohet paragraf i ri 3 si vijon:

"Gjobë në shumë prej 400 deri 600 euro në kundërvlerë me denarë do t'i shqiptohet në personin fizik rezident ose jorezident për kundërvajtje nga paragrafi (1) të këtij neni."

Neni 5

Në nenin 57 në paragrafin 1 alinetë 1 dhe 2 ndryshohet si vijojnë:

"- për personin përgjegjës, respektivisht tregtar individual në kohëzgjatje prej 30 ditësh dhe për person fizik në kohëzgjatje prej 15 ditësh".

Neni 6

Në nenin 57-v në paragrafin 7 fjalët: "padi për ngritjen e kontestit administrativ para gjykatës kompetente" zëvendësohen me fjalët: "ankesë deri te Komisioni Shtetëror për vendimmarrje në shkallë të dytë në sferën e mbikëqyrjes inspektuese në procedurë kundërvajtëse".

Neni 7

Neni 57-d ndryshohet dhe vijon:

"Për kundërvajtjet e kryera nga ky ligj, përveç për kundërvajtje nga neni 56-a paragrafi 1 pika 22 dhe 28 nga ky ligj, personi përgjegjës nga organi i mbikëqyrjes (në tekstin e më poshtëm: persona të autorizuar), gjatë konstatimit të kundërvajtjes janë të obliguar kryerësit të kundërvajtjes t'i propozojnë procedurë për barazim me lëshimin e urdhër pagesës kundërvajtëse, para se të parashtrajnë kërkesë për procedurë kundërvajtëse.

Nëse personi përgjegjës konstaton kundërvajtje, është i obliguar të përpilojë procesverbal në të cilën do të shënojnë të gjithë elementet e rëndësishme të veprimit të cilat dalin nga shënimi juridik i kundërvajtjes, koha, vendi dhe mënyra e kryerjes së kundërvajtjes, përshkrimi i veprimit dhe personat të takuar në vendin, ta ofrojë personit përgjegjës në personin juridik ose personi i cili ka autorizim me shkrim se ka të drejtë ta nënshkruaj procesverbalin, i njëjti ta nënshkruaj

Më përjashtim nga paragrafi 2 të këtij neni, nëse personi i autorizuar kundërvajtjen e përcakton personalisht ose e konstaton me nevojën me mjete teknike përkatëse dhe pajisje, respektivisht me të dhëna nga evidenca zyrtare, procesverbali e nënshkruan vetëm personi i autorizuar.

Nëse kryerësi e pranon veprën që i vihet në barë ose nëse personi i autorizuar kundërvajtjen e përcakton personalisht ose e përcakton me përdorimin e mjeteve teknike dhe pajisje, personi përgjegjës menjëherë e lëshon urdhër pagesën kundërvajtëse.

Urdhërpagesa kundërvajtëse përmban: Emri personal, adresa dhe numri amë i qytetarit, nëse bëhet fjalë për të huaj edhe numri i pasaportës dhe shteti, kurse për person juridik, emri, selia dhe numri tatimor, vendi dhe koha e kryerjes së kundërvajtjes, kualifikimi juridik i kundërvajtës, shuma e gjobës, numri i llogarisë për pagim dhe këshilla juridike.

Pas pranimit dhe nënshkrimit të urdhër pagesës kundërvajtëse, kryerësi është i obliguar ta paguaj gjobën në afat prej tetë ditësh pas pranimit urdhër pagesës kundërvajtëse në llogarinë e shënuar në urdhër pagesën e paguar.

Kryerësi i cili do ta paguaj gjobën në afatin nga paragrafi 6 të këtij neni, do ta paguaj gjysmën e gjobës së shqiptuar, për të drejtën e secilës mësohet në këshillën juridike.

Kryerësi i cili me largim për shkak të qëndrimit jashtë vendit do mund t'i shmanget e pagimin e gjobës, është i obliguar të paguaj gjobën e shqiptuar me urdhër pagesë kundërvajtëse.

Nëse kryerësi nuk e paguan gjobën në afatin nga paragrafi 6 të këtij neni, personi përgjegjës parashtron kërkesë për ngritjen e procedurës kundërvajtëse para gjykatës kompetente.

Organi kompetent për ngritjen e procedurës kundërvajtëse në rastin nga paragrafi 4 të këtij neni mund përkohësisht t'i marrë dokumentet e udhëtimit ose letër njoftimin për të huaj dhe patentën e shoferit, se nuk janë dorëzuar prova se gjoba është e paguar, por më gjatë se tetë ditë nga dita e marrjes.

Nëpunësit e autorizuar janë të obliguar të mbajnë evidencë për urdhër pagesat e lëshuara kundërvajtëse dhe për epilogun e procedurave të ngritura.

Në evidencën nga paragrafi 10 të këtij neni mblidhen, përpunohet dhe ruhen të dhënat në vijim: Emri dhe mbiemri, respektivisht titulli i kryerësit të kundërvajtjes, vendbanimi, respektivisht vendqëndrimi, selia, lloji i kundërvajtjes, numri i urdhër pagesës kundërvajtëse e cila i lëshohet dhe rezultati i procedurës.

Të dhënat personale nga paragrafi 11 të këtij neni ruhen pesë vjet nga dita e futjes në evidencë.

Ministri i Financave e përcakton formën dhe përmbajtjen e urdhër pagesës kundërvajtëse."

Neni 8

Neni 58 ndryshohet dhe vijon:

Matja e shumës së gjobës për personin juridik, respektivisht tregtar individual rezident ose jo rezident kryhet në pajtim me ligjin për kundërvajtje."

Neni 9

Akti nënligjore miratimi i të cilit është përcaktuar me këtë ligj do të miratohet në afat prej 30 ditëve nga dita e hyrjes në fuqi të këtij ligji.

Neni 10

Ky ligj hyn në fuqi në ditën e botimit në "Gazetën Zyrtare të Republikës së Maqedonisë."